

g. *emen* Rossi Gr. 334, *emën* H., t. *emer* Name: *emna* Scut. Matth. 10, 2; *émëna* Krist. ebenda g.; *émëra* Krist. ebenda t., Gr. 12; Doz. *émëre* Matth. 10, 2 Pian.; *émëre* ebenda Frasc.; H. *émëritë* H. Zu arm. *anwan*, asl. *ime*, air. *ainm*, griech. *ἄνωμα* u. s. w., idg. **anman* Schmidt, KZ. 23, 268.

Die letzten zwei Wörter (sowie *është* Knochen Kul. 120, falls dies = ai. *asthán*- und nicht bloß eine Neubildung aus dem Plural *ështëra* ist), wahrscheinlich auch *brešen* und *krahan*, sind mit Suffix idg. *-en -on* gebildet. Besonders hervorzuheben ist die Erweiterung mit g. *-en*, t. *-er*, welche eine Anzahl lateinischer Adjectiva bei ihrer Aufnahme ins Albanesische erfahren haben. Zu g. *vorf* arm, aus *orbis*, gehört der Plural *vorfnit* Scut. Matth. 5, 3; t. lautet das Adjectiv *várfere*. — *škiëpunit* die Lahmen, Scut. Matth. 11, 5, von mlt. *cloppus*, Schuchardt 255. — *mëngëre* link neben g. *mañg mëng* mangelhaft aus it. *manco* Mi. 2, 38. — *štëngëre* louche Doz. neben *štënk -gu* schielend, H., aus it. *stanco* link, Schuchardt 255. — *škúrterë* neben *škurt* H. kurz, lt. *curtus* Mi. 2, 20. — *štërmbëre* neben *štërmp* verkehrt, hinkend, it. *strambo* Mi. 2, 64. — *šurðëre* Doz. neben *šurð -di* Krist. Luc. 1, 22 t., g. taub, aus lt. *surdus* Mi. 2, 65. — *vërberë* blind Doz. neben *verp -bi* H. — *bëlberë* H., Krist. išt. 48, aus lt. *balbus*. Auch beim Substantivum: *mënderë* aus lt. *menta* Mi. 2, 41.

g. *garpën* Lecce 17, t. *garpër* Schlange: *gërpañe* Lecce 17; Cam. 1, 200. *gërpëñ* Krist. išt. 68; *gërpëñe* Matth. 23, 33 Pian.; *gërpëñe* ebenda Frasc.; *gërpëñ* Doz. *gërpëñ* Doz.; Act. 10, 12 Ath. *gëlpëñe* Rada 12, Raps. 90. *gërpeñ* Rhd. 6. *gërpëñ* Krist. Gr. 12; Matth. 10, 16 t., g. *gërpëj* Krist. Matth. 23, 33 g. *džarpë* Scut. ebenda. *gëlpëra* Matth. 10, 16 Frasc.; *gëlpëra* ebenda Pian. *gërpërvet* Kul. 152. Zu ai. *sarp*, lt. *serpo serpens* u. s. w. g. *dre*, *drëni* H., *drë drëni* Rossi, *drë* Bl. Hirsch, t. *drë drëri* H., Reh: *drëñ* Kul. 20, 23.

g. *pë*, *pëni* H., *pë*, *pëni* und *pën*, *pëni* Rossi, t. *pë*, *përi* H., Kr. Faden: *peñ* Doz.; Rada 12; Kul. 23. *peñ* Krist. Gr. 11. *pëj* Jarn. 13. *pëj* H. *peña* Leake 335. *pera* Rada 12. Zu griech. *πῆνος*, lt. *pannus*, got. *fana*.

g. *brë*, *brëni* H., *brë*, *brëni* und *brën*, *brëni* Rossi, t. *bri*, best. *briri* und *briu* Horn: *brëñ* Kul. 22. *brëj* Krist. Apoc. 5, 6 g. *brit* Apoc. 9, 13 Ath. *brëna* ebenda Krist. g. *brira* Apoc. 5, 6 Ath.